

Luxembourg Métropole



EISENBORN
UNE SEMAINE BIEN REMPLIE
Lire en page 12



LES ÉTUDIANTS À LA FÊTE

Photo : fabrizio pizzolante

LUXEMBOURG Cette année encore, près de 3 000 étudiants sont venus faire la fête jusqu'au petit matin au traditionnel Bréisseler Bal, à Luxexpo.
Lire en page 11

Le groupe Editpress fête la fin de l'année

ESCH-SUR-ALZETTE Une large partie du personnel du groupe de presse était réunie, hier soir, pour clôturer en beauté une année 2011 riche en événements.

Tout comme cela a été le cas dans l'actualité mondiale et nationale, l'année 2011 a donné lieu à quelques changements majeurs au sein du groupe Editpress. Depuis la rentrée de septembre, Alvin Sold a ainsi cédé son poste de directeur général à Danièle Fonck.

À l'occasion de la traditionnelle fête de fin d'année des personnels du groupe, qui s'est tenue hier soir à l'imprimerie de Sommet, la nouvelle directrice a tenu à rappeler les défis qui attendent le groupe dans son ensemble. «Dans nos métiers, l'immobilisme est synonyme de mort lente. Nous sommes donc condamnés à progresser, à nous réinventer, à nous remettre constamment en question, à faire acte de créativité», a notamment souligné Danièle Fonck dans son allocution.

Les jalons pour l'année 2012 ont été posés en élargissant l'actionnariat du groupe aux Éditions Lëtzebuurger Journal avec une augmentation de capital à la clé. Lumedia, la société éditrice du Quotidien, a également bé-

néficié d'une augmentation de capital, qui doit permettre au désormais seul quotidien francophone payant du pays de poursuivre son développement dans la sérénité.

Au nom du conseil d'administration, l'administrateur délégué Alvin Sold a lui souligné la «montée en force» du groupe Editpress, et ce malgré un contexte difficile. Le maintien de son équilibre est dû au mérite de l'ensemble des personnels travaillant pour le groupe, a ajouté Alvin Sold.

Les discours des dirigeants du groupe ont été ponctués par les remerciements aux membres du personnel travaillant depuis 10, 20, 25, 30 et même 40 ans pour la maison Editpress. C'est ainsi dans une ambiance chaleureuse que s'est clôturée cette année 2011 pour le groupe de presse, qui s'apprête à «consolider», selon Danièle Fonck, les acquis de ces dernières années en misant sur un mélange entre «simplification, consolidation, transparence (et cohérence)».



Photo : martine may

Les personnels du groupe Editpress étaient réunis, hier soir, pour fêter avec les membres de la direction (photo) une année 2011 réussie.

La Lorraine anticipe



S'il y a bien une chose que le reste de la France envie à la Lorraine, ce sont ses soldes anticipés. Dès le 2 janvier, les magasins des quatre départements lorrains pourront se lancer dans la valse des étiquettes... en même temps que le Grand-Duché.
Lire en page 13

Un curé accusé de viols

Un curé à la retraite de la région de Dinant, en Belgique, a été placé en détention et inculpé pour des attentats à la pudeur et des viols sur une dizaine de mineurs, a annoncé hier la justice belge, qui demande à d'autres éventuelles victimes de se manifester. Marcel Colignon a été arrêté à la mi-décembre, a précisé un porte-parole du parquet local, Philippe Morandini, cité par le journal *Le Soir*. Selon ce dernier, Marcel Colignon avait contacté certaines de ses victimes pour tenter de les convaincre de ne pas parler. Le juge d'instruction chargé de l'affaire a lancé dans un communiqué un appel aux autres victimes éventuelles afin qu'elles dénoncent à la police ce qu'elles auraient subi.
Lire en page 15

Des trains sur leur trente et un

À l'occasion de la Saint-Sylvestre, les CFL assureront le transport des fêtards pendant toute la nuit sur toutes les lignes de chemin de fer nationales. Entre minuit et 6 h, des trains spéciaux circuleront, chaque heure, dans les deux sens : entre Troisvierges et Rodange (via Luxembourg et Esch-sur-Alzette), entre Wasserbillig et Rodange (via Luxembourg et Dippach) et entre Luxembourg et Kleinbettingen. La correspondance entre ces trains sera assurée à Luxembourg. En dehors des horaires d'ouverture des guichets, les titres de transport peuvent être achetés auprès du personnel d'accompagnement des trains. Les tarifs normaux sont en vigueur. Pour plus d'informations, les personnes intéressées peuvent se rendre sur le site www.cfl.lu et découvrir la grille complète des horaires.